|  |  |
| --- | --- |
| **REQUEST FOR QUOTE** **(RFQ) #019 for Procurement of greenhouse** **Issued Date:** April 17, 2024**RFQ Number:** MDRD-2024-019**Questions due by:** April 30, 2024 **Answers due by:** May 2, 2024**Closing Date: May 14, 2024** | **ЗАПРОС КОММЕРЧЕСКОГО ПРЕДЛОЖЕНИЯ** **(RFQ) #019 на закуп теплицы** **Дата выпуска:** 17 апреля 2024**Номер запроса предложения:** MDRD-2024-019**Вопросы принимаются до:** 30 апреля 2024 г.**Ответы отправляются:** 2 мая 2024 г.**Дата закрытия:** **14 мая 2024 г.** |
| ACDI/VOCA is seeking quotes for the supply and delivery of the goods/services listed in the attached item description/specification table.All quotes provided should meet the specification(s) listed, and include the following information for the criterion listed, which shall be used in evaluating the best bidder:* Adherence to specifications listed in the Response to Request for Quotes in Attachment 1 and 2.
* Past performance under similar/ related purchase orders, through a review of contracts, Local Purchase Orders or such related information and references from organizations supplied in the past.
* Documents confirming the company’s activities (registration certificate, Taxpayer Identification Number, tax payment certificate) and contact information.
* Proof of items in stock, ability to supply (which shall be verified prior to award) and delivery period (if any)
* Warranty information
* Price proposal (reasonable and complete; inclusive of delivery/transport to destination city

Other InFORMATION:* Delivery To: Tajikistan, Tursunzoda district, DRS
* Wire Banking Information: 100% post payment wire transfer

Mode of Submission of Quote:Quote(s) shall be submitted only in sealed envelope to: Procurement Department at Dushanbe city, Rudaki 127 (Rudaki Plaza), 7th floor, room 722.**Question shall be submitted to email**: procurementtajikistan@acdivoca-tj.orgREQUIRED QUALIFICATIONS/ TECHNICAL SPECIFICATIONSOfferors must follow qualifications and technical specifications in the Attachment 1.**\*MDRD could select one, several and/or all item (lot) of requested items in the Attachment 1.**CRITERIA FOR EVALUATIONThe award will be made to a responsible offeror whose offer follows the RFQ instructions, meets the eligibility requirements, and determining the best value based on application of the following evaluation criteria. The relative importance of each individual criterion is indicated by the number of points below:* *Price* – 40 points: The overall cost presented in the offer.
* *Technical* – 40 points: Responsiveness to the technical specifications and requirements.
* *Past performance* – 10 points: Past performance under similar/related purchase orders, through a review of contracts, Local Purchase Orders or such related information and references from organizations supplied in the past.
* *Delivery* period – 10 points: The speed of delivery.
 | ACDI/VOCA рассматривает коммерческие предложения на поставку и доставку товаров/ услуг, перечисленных в прилагаемой таблице описания/ спецификации товара.Все предоставленные предложения должны соответствовать перечисленным спецификациям и включать следующую информацию по указанному критерию, который будет использоваться при оценке лучшего поставщика товаров/ услуг:* Соблюдение спецификаций, перечисленных в ответе на запрос коммерческого предложения в Приложении 1 и 2.
* Прошлые результаты выполнения аналогичных/ связанных заказов на поставку посредством анализа контрактов, местных заказов на поставку или другой соответствующей информации и рекомендаций от организаций, ссотрудничавших в прошлом.
* Документы, подтверждающие деятельность компании (свидетельство о регистрации, ИНН, свидетельство об уплате налогов) и контактная информация.
* Подтверждение наличия товаров на складе, возможности поставки (которые должны быть проверены до заключения контракта) и срока поставки (если таковые имеются).
* Информация о гарантии
* Ценовое предложение (обоснованное и полное; включая доставку/транспорт до места назначения).

ДРУГАЯ ИНФОРМАЦИЯ:* Доставка в район Турсунзода, РТ.
* Информация о банковском переводе: 100% банковский перевод после оплаты.

УСЛОВИЯ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ КОММЕРЧЕСКОГО ПРЕДЛОЖЕНИЯ:Ценовые предложения должны быть отправлены только в запечатанном конверте по адресу: Отдел закупок по адресу г. Душанбе, Рудаки 127 (Рудаки Плаза), 7 этаж, кабинет 722Вопрос необходимо отправить на электронную почту: procurementtajikistan@acdivoca-tj.orgНЕОБХОДМИАЯ КВАЛИФИКАЦИЯ/ТЕХНИЧЕСКИЕ СПЕЦИФИКАЦИИПретенденты должны соответствовать квалификационным и техническим характеристикам, указанным в Приложении 1.**\*MDRD оставляет за собой право выбрать одну, несколько и/или все позиции указанные в Приложении 1.**критерии оценкиКонтракт будет присвоен претенденту, чье предложение соответствует инструкциям указанным в запросе коммерческого предложения, соответствует квалификационным требованиям и определяет наилучшую стоимость на основе применения следующих критериев оценки. Относительная важность каждого отдельного критерия обозначается количеством баллов ниже:* Цена – 40 баллов: Общая стоимость, представленная в предложении.
* Технические параметры – 40 баллов: Соответствие техническим характеристикам и требованиям.
* Прошлые результаты – 10 баллов: Прошлые результаты по аналогичным/связанным заказам на поставку посредством анализа контрактов, местных заказов на поставку или другой соответствующей информации и рекомендаций от организаций, ссотрудничавших в прошлом.
* Срок доставки – 10 баллов: Скорость поставки.
 |
| Special ConditionsSource and Nationality InformationACDI/VOCA retains the right to request an original certificate of source for any item being procured under this RFQ. No items may be provided from a prohibited source and must be available in the country at the time of purchase.Validity of QuotesQuotes submitted shall remain open for acceptance for a minimum of 30 days from the last date specified for receipt of quotes. The selected Bidder(s) shall supply the amounts of goods requested at the quoted prices for the delivery/performance period specified in this RFQ.Basis of SelectionBidders should provide their lowest competitive quotes. All Bidders will be notified in writing should there be a significant change to the listed requirements. A Purchase Order will be issued to the responsible Bidder that is judged to be most advantageous to ACDI/VOCA in terms of quality of service, delivery schedule and cost. ACDI/VOCA may accept any item or group of items of a bid. ACDI/VOCA reserves the right to make an award on any item for a quantity less than the quantity stated, at the unit prices quoted.ACDI/VOCA may reject any quote that is determined to be nonresponsive. A responsive quote is one that complies with all terms and conditions of the RFQ. A quote must be complete, signed by an authorized signatory and delivered no later than the submission time and date indicated on the first page of this RFQ. ACDI/VOCA may reserve the right to waive any minor discrepancies in a quote.This RFQ does not legally obligate ACDI/VOCA to award a contract. ACDI/VOCA reserves the right to fund/award any or none of the submitted quotes. No commitment is made, either expressed or implied, to compensate Bidders for costs incurred in the preparation and submission of their quotes. | ОСОБЫЕ УСЛОВИЯИНФОРМАЦИЯ ОБ ИСТОЧНИКЕ И ПРОИСХОЖДЕНИИ ТОВАРОВ ACDI/VOCA оставляет за собой право запросить оригинал сертификата происхождения для любого товара, закупаемого в рамках настоящего коммерческого предложения. Никакие предметы не могут быть предоставлены из запрещенных источников и должны быть доступны в стране на момент покупки.действительность ценПредставленные цены должны оставаться действительными в течении как минимум 30 дней с последней даты, указанной для получения цен. Выбранный(е) участник(и) тендера должен(ы) поставить запрошенное количество товаров по заявленным ценам на период поставки/исполнения, указанный в настоящем RFQ.основа выбораПоставщики должны предоставить свои самые низкие конкурентные предложения. Все поставщики будут уведомлены в письменной форме в случае существенного изменения перечисленных требований. Ответственному участнику тендера будет выдан заказ на закупку, который будет сочтен наиболее выгодным для ACDI/VOCA с точки зрения качества обслуживания, графика поставок и стоимости. ACDI/VOCA может принять любую позицию или группу позиций предложения. ACDI/VOCA оставляет за собой право присудить вознаграждение за любой товар в количестве меньшем, чем заявленное, по указанным ценам за единицу.ACDI/VOCA может отклонить любое предложение, которое будет признано не отвечающим требованиям. Адекватное предложение — это предложение, которое соответствует всем условиям запроса. Коммерческое предложение должно быть полным, подписанным уполномоченным лицом и доставлено не позднее времени и даты подачи, указанных на первой странице данного запроса предложений. ACDI/VOCA может оставить за собой право не принимать во внимание любые незначительные расхождения в котировках.Этот запрос предложений не обязывает ACDI/VOCA заключить контракт по закону. ACDI/VOCA оставляет за собой право финансировать/присуждать любое из представленных предложений или ни одно из них. Никаких обязательств, явных или подразумеваемых, по компенсации участникам торгов затрат, понесенных при подготовке и подаче предложений, не принимается. |

## Response to Request for Quotes / ответ на запрос коммерческого предложения

|  |  |
| --- | --- |
| Date/Дата | Click here to enter text. |
| To/КомуЖ | ACDI/VOCA | Procurement Office/Отдел закупок |
| From/от кого: | Click here to enter text. |
| Subject/Тема: | Response to RFQ number/Ответ на RFQ №: | Click here to enter text. |

|  |  |
| --- | --- |
| The following quote is submitted in response to the RFQ from ACDI/VOCA for the following items. ITEM DESCRIPTIONWritten description and specification in Attachment 1Delivery of items (include transportation and installation costs) to the following location:Anti-Terrorism CertificationThe Bidder, to the best of its current knowledge, did not provide within the previous 10 years, and will take all reasonable steps to ensure that it does not and will not knowingly provide, material support or resources to any individual or entity that commits, attempts to commit, advocates, facilitates, or participates in terrorist acts, or has committed, attempted to commit, facilitated, or participated in terrorist acts.The Bidder also verifies that it does not appear on 1) the website of the Excluded Party List: <https://www.sam.gov>; 2) the website of the United Nations Security (UNSC) sanctions committee established under UNSC Resolution 1267 (1999) (the “1267 Committee”): <http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml>, and 3) The Office of Foreign Assets Control Specially Designated Nationals and Blocked Persons List <http://www.treasury.gov/ofac/downloads/t11sdn.pdf>The undersigned declares that he or she is authorized to sign on behalf of the company named above and to bind the company to all conditions and provisions stated in the original RFQ document from ACDI/VOCA.\*This quote is valid for XXX days. | Следующее предложение представлено в ответ на запрос коммерческих предложений от ACDI/VOCA по следующим позициям. описание продуктаПисьменное описание и спецификация в Приложение 1.ДОСТАВКА ТОВАРОВ (ВКЛЮЧАЯ РАСХОДЫ НА ТРАНСПОРТИРОВКУ И УСТАНОВКУ) ДО СЛЕДУЮЩЕГО пункта назначения:АНТИ-ТЕРРОРИЗМ Участник тендера, не предоставлял в течение предыдущих 10 лет и будетпринимать все разумные меры для обеспечения того, чтобы оно не предоставляло и не будет сознательно предоставлять материальную поддержку или ресурсы любому физическому или юридическому лицу, которое совершает, пытается совершить, пропагандирует, содействует или участвует в террористических актах или совершило, попыталось совершить, способствовали террористическим актам или участвовали в них.Участник тендера также подтверждает, что он не отображается на 1) веб-сайте Списка исключенных сторон: <https://www.sam.gov>; 2) веб-сайт комитета по санкциям Совета Безопасности ООН (СБ ООН), созданного в соответствии с Резолюцией СБ ООН 1267 (1999) («Комитет 1267»):<http://www.un.org/sc/committees/1267/aq_sanctions_list.shtml>3) Список граждан особых категорий и заблокированных лиц Управления по контролю за иностранными активами <http://www.treasury.gov/ofac/downloads/t11sdn.pdf>Нижеподписавшийся заявляет, что он или она уполномочены подписывать соглашение от имени компании, указанной выше, и обязуют компанию соблюдать все условия и положения, изложенные в исходном документе запроса коммерческого предложения от ACDI/VOCA.\*Эта цена действительна в течение XXX дней. |
| \*This form is for the convenience of the Bidder. Should the Bidder choose to present this information in another format, this cover page must be presented and signed to signify consent as identified above. | \*Эта форма предназначена для удобства Участника торгов. Если Участник тендера решит представить эту информацию в другом формате, эта титульная страница должна быть представлена и подписана в знак согласия, как указано выше. |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ Name/Имя Title/Должность Signature/Подпись Date/Дата

**Attachment 1/ Приложение 1.** **Размеры и общая информация о теплице**

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Длина (м) | 200 | Ширина (м) | 22 |
| Высота комнаты (м) | 4 | Общая высота теплицы (м) | 6.5 |
| Общая площадь (кв. м.) | 4400 |  |  |



**Attachment 2/ Приложение 2. Ценовое предложение**

| № | **Наименование работ и материалов** | **Единица измере-****ния** | **Коли-чество** | **Цена за единицу, сомони** | **Общая сумма, сомони** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1 | **Каркас теплицы** |  |  |   |   |
| 1.1 | Торцевые опорные колонны Ф48х2,0ммРасстояние между колоннами 1 м. | шт | 42 |   |   |
| 1.2 | Арки Ф32х2,0ммРасстояние между арками 1 м | шт | 201 |   |   |
| 1.3 | Внутренние опорные колонны 口 50х50х2,0ммРасстояние между колоннами 3 м. | шт | 198 |   |   |
| 1.4 | Дополнительная поддержка Ф25х2,0мм (200 метров.)Количество 12 рядов | м | 200 |   |   |
| 1.5 | Опора по ширине 口 50х50х2,0ммКоличество 201 шт. (3 шт. за ряд, 67 рядов) | шт | 201 |   |   |
| 1.6 | Усиленная опора (по ширине) Ф25х2,0ммКоличество 402 шт. (6 шт. за ряд, 67 рядов) | шт | 402 |   |   |
| 2 | **Фундаменты для теплиц:** Размеры фундаменты 180х180х500мм, Вес 5 кг за шт.  | шт | 260 |   |   |
| 3 | **Материал для покрытия** |   |   |   |   |
| 3.1 | Толщина пленки 150 МИКРОН для внешнего слояОсобенности 3-слойная пленка (PEP)Срок гарантии: 36 месяцов, Модель плёнки TUV3750AD, Эффективность передачи света 90%, Отличные изоляционные характеристики, Не образует капель воды, Устойчива к пестицидам, Пылезащитная. | м2 | 7000 |   |   |
| 3.2 | Толщина пленки 80 МИКРОН для внутреннего слояОсобенности 3-слойная пленка (PEP)Срок гарантии: 36 месяцов, Модель плёнки TUV3750AD, Эффективность передачи света 90%, Отличные изоляционные характеристики, Не образует капель воды, Устойчива к пестицидам, Пылезащитная. | м2 | 7000 |   |   |
| 4 | **Профиль "Зигзаг" для крепления пленки:** Толщина профили 0.7 мм, Материал Сталь с алюминиевым и цинковым покрытием, Зигзаг Ф2.5мм, Гарантия 8 лет | м2 | 2000 |   |   |
| 5 | **Теплоизолированная стена для фасада и задней части теплицы** |   |   |   |   |
|   | Материал: трехслойная композитная изоляционная плита. Толщина изоляционной плиты 100 мм.  | комплект | 2 |   |   |
| 6 | **Торцевые изолированные помещения** |   |   |   |   |
|   | На южной и северной стенах необходимо герметичное пространство толщиной 0,5 м с использованием плёнки и оцинкованной стали - такая конструкция значительно снижает потери тепла с торцов. Использование 2 рядов колонн, расположенных на расстоянии 1 метра друг от друга, в качестве торцевых опор усиливает ветроустойчивость торцов. | комплект | 2 |   |   |
| 7 | **Система верхней вентиляции** |   |   |   |   |
| 7.1 | Размер окна: 1 метр (ширина)199 метров (длина) | м2 | 199 |   |   |
| 7.2 | Сетка для защиты от насекомых по всему периметру окна | м2 | 199 |   |   |
| 7.3 | Тип привода: Моторный привод | шт | 1 |   |   |
| 8 | **Система боковой вентиляции (с 2 сторон тпелицы)** |   |   |   |   |
| 8.1 | Размер окна: 1,5 метр (ширина) 199 метров (длина) | м2 | 597 |   |   |
| 8.2 | Сетка для защиты от насекомых по всему периметру окна | м2 | 597 |   |   |
| 8.3 | Тип привода: Моторный привод | шт | 1 |   |   |
| 9 | **Система внутренних занавесок:** Коэффициент затенения 65%, Срок эксплуатации: 5 лет гарантия | м2 | 4400 |   |   |
| 10 | **Двери** |   |   |   |   |
| 10.1 | Рамзеры 3 х 3 м, Южная дверь Из плёнки, Доступ к большему количеству солнечного света (одна внешняя дверь и одна для тамбура) | шт | 2 |   |   |
| 10.2 | Северная дверь Изолированные композитные панели Способ открывания двери По трассе (одна внешняя дверь и одна для тамбура) | шт | 2 |   |   |
| 11 |  **Семенные столы на полощадь 3500 кв. м.** |   |   |   |   |
|   | Материал: Горячеоцинкованная сталь, покрытие сетка 5х5см, пенопласт высотой 5см по периметру, Длина: 2.5м, Ширина: 1,4 м (5 рядов за пролет), Высота: 0,7 м | шт | 933 |   |   |
| 12 | **Автоматическая система полива** |   |   |   |   |
|   | Параметр: Скорость бега: 4-16,5 м/мин., Длина стрелы: 8 метра, Рабочий ход: 60 метров, Высота сопла: не менее 400мм от посева, Мощность двигателя: 250 Вт, Электропитание: 220 В/ 50 Гц, Размеры: 900x900x385 мм (длина x ширина x высота) | м2 | 3500 |   |   |
| 13 | **Система отопления** |   |   |   |   |
| 13.1 | Котел для отопления комбинированный: электрический, ручной и на салярке, мощность 150 кВт, приблизительный размер 2х1м | шт | 4 |   |   |
| 13.2 | Труба магистральная диаметр 76 - стальная, толщина стенки 2,2 мм  | м | 1700 |   |   |
| 13.3 | Радиатор стальной 10 ячеек высотой 80 см  | шт | 270 |   |   |
| 13.4 | Труба диаметра 20, стальная, толщина стенки 2 мм | м | 600 |   |   |
| 13.5 | комплект соединения трубы 20 на радиатор (2 сгон, 2 отвод, 2 вентил стальной с американкой) | комплект | 270 |   |   |
| 13.6 | Насос церкуляционный для горочей воды, вход-выход диаметр 76мм, производительность 2,2 кВт/час,  | шт | 4 |   |   |
| 13.7 | Расширительный бак емкостью 200 литров, стальная | шт | 4 |   |   |
| 13.8 | Бочка для системы орошения, полиэтиленовая, трехслойная, объем 2 тонны | шт | 3 |   |   |
| 14 | **Подготовка земли**  |   |   |   |   |
| 14.1 | Выравнивание, вспашка и подготовка земли | м2 | 4400 |   |   |
| 14.2 | Выкапывнивание ям для опор теплицы и заливка бетона | шт | 260 |   |   |
| 14.3 | Дорожки внутри рассадника | м2 | 860 |   |   |
| 15 | **Установка теплицы** |   |   |   |   |
| 15.1 | Монтаж каркаса, пленки теплицыи установка столов |   |   |   |   |
| 15.2 | Монтаж шторки и системы орошения и отопления |   |   |   |   |
|   | **ОБЩАЯ СУММА В СОМОНИ** |  |  |  |  |